VERORDENING (EEG) Nr. 2085/90 VAN DE COMMISSIE

van 20 juli 1990

tot afwijking van Verordening (EEG) nr. 19/82 houdende uitvoeringsbepalingen van Verordening (EEG) nr. 2641/80 van de Raad met betrekking tot de invoer van produkten uit de sector schape- en geitevlees van oorsprong uit bepaalde derde landen

DE COMMISSIE VAN DE EUROPESE GEMEENSCHAPPEN,

Gelet op het Verdrag tot oprichting van de Europese Economische Gemeenschap,

Gelet op Verordening (EEG) nr. 3013/89 van de Raad van 25 september 1989 houdende een gemeenschappelijke ordening der markten in de sector schape- en geitevlees (1), en met name op artikel 15, lid 2,

Gelet op Verordening (EEG) nr. 2641/80 van de Raad van 14 oktober 1980 houdende afwijking van enige invoerbepalingen die zijn vastgesteld bij Verordening (EEG) nr. 3013/89, en met name op artikel 1, lid 2,

Overwegende dat overeenkomstig artikel 14 van Verordening (EEG) nr. 3013/89 de heffingen op de betrokken produkten niet hoger mogen zijn dan de bedragen die voortvloeien uit overeenkomsten inzake vrijwillige beperking; dat in artikel 7, lid 2, van Verordening (EEG) nr. 19/82 van de Commissie (2), laatstelijk gewijzigd bij Verordening (EEG) nr. 1868/90 (3), is bepaald dat de heffing op de in het kader van overeenkomsten inzake vrijwillige beperking ingevoerde produkten wordt beperkt tot 10 % ad valorem; dat de Raad bij Besluit 90/173/EEG (4) namens de Gemeenschap een aanpassing heeft goedgekeurd van de Overeenkomsten tussen de Europese Economische Gemeenschap en Bulgarije, Hongarije, Polen, de Duitse Democratische Republiek, Tsjechoslowakije en Joegoslavië inzake de handel in de sector schape- en geitevlees; dat de heffing van toepassing bij invoer van levende schapen en geiten, volgens deze aanpassing en rekening houdend met de maatregelen van genoemde akkoorden, op nul moet worden gebracht; dat deze aanpassing met Hongarije net werd besloten;

Overwegende dat de in deze verordening vervatte maatregelen in overeenstemming zijn met het advies van het Comité van beheer „schapen en geiten",

HEEFT DE VOLGENDE VERORDENING VASTGESTELD:

Artikel 1

Voor levende schapen en geiten van de GN-codes 0104 10 90 en 0104 20 90 wordt in afwijking van artikel 7, lid 2, van Verordening (EEG) nr. 19/82, in vak 24 van de invoercertificaten die worden afgegeven tot en met 31 december 1992 na overlegging van de door Hongarije verstrekte uitvoervergunningen, één van de volgende vermeldingen aangebracht:

— Exacción limitada a cero (aplicación del Reglamento (CEE) nº 2085/90)

— Importafgift begrænset til nul (jf. forordning (EØF) nr. 2085/90)

— Beschränkung der Abschöpfung auf Null (Anwendung der Verordnung (EWG) Nr. 2085/90)

— Εισφορά περιοριζόμενη στο μηδέν (εφαρμογή του κανονισμού (ΕΟΚ) αριθ. 2085/90)

— Levy limited to zero (application of Regulation (EEC) No 2085/90)

— Prélèvement limité à zéro (application du règlement (CEE) nº 2085/90)

— Prelievo limitato a zero (applicazione del regolamento (CEE) n. 2085/90)

— Heffing beperkt tot nul (toepassing van Verordening (EEG) nr. 2085/90

— Direito nivelador limitado a zero (aplicação do Regulamento (CEE) nº 2085/90).

Artikel 2

Op verzoek van de belanghebbenden en na overlegging van het bewijs dat de invoer heeft plaatsgevonden op grond van een op 1 januari 1990 of later afgegeven invoercertificaat, betalen de Lid-Staten de reeds geïnde heffingen terug volgens Verordening (EEG) nr. 1430/79 van de Raad (5).

Artikel 3

Deze verordening treedt in werking op de derde dag volgende op die van haar bekendmaking in het *Publikatieblad van de Europese Gemeenschappen.*

Zij is van toepassing met ingang van 23 juli 1990, met uitzondering van artikel 2 dat met ingang van 1 januari 1990 van toepassing is.

(1) PB nr. L 289 van 7. 10. 1989, blz. 1.
(2) PB nr. L 3 van 7. 1. 1982, blz. 18.
(3) PB nr. L 170 van 3. 7. 1990, blz. 39.
(4) PB nr. L 95 van 12. 4. 1990, blz. 1.
(5) PB nr. L 175 van 12. 7. 1979, blz. 1.

Deze verordening is verbindend in al haar onderdelen en is rechtstreeks toepasselijk in elke Lid-Staat.

Gedaan te Brussel, 20 juli 1990.

Voor de Commissie
Ray MAC SHARRY
Lid van de Commissie